Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Seelanders II	1L
CLUB 2	Fight Pigs Gersau	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	19.09.2020
Start / Beginn Début / Inizio	15:28	End / Ende Fin / Fine	17:26
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB28		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	48

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207578	ROUILLER Jean-Marc	
Official scorer Marqueur	216746	BOLDINI Laurence	
Referee 1 Arbitre 1	207415	ARRIGONI Brenno	
Referee 2 Arbitre 2	203421	PONCINI Nicolas	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	5
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	7	12

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Fight Pigs Gersau

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Bienne Seelanders II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	KOLLROS Nicolas					202649
88	A	ROUILLER Jonathan					203187
23	G	HUMAIR Alexandre		X	X	X	204196
	G						
11		BASSI Jonathan					208332
92		HAAS Corentin					207274
27		VIONNET Julien					213386
16		GUMY Julien					98304
26		GAMBONI Willy					2188
15		MAILLARD Julien					216745
24		BRUMANN Michaël					219730
9		ZIMMERMANN Djile					203409
19		OPPLIGER Alan					212433
90		BURGER Maïco					219346
59		SCHAFFTER Numa					207266
29		REBETEZ Gaëtan					210386
89		BOVET Romain					219729

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	CREVOISERAT Sébastien			203208

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:28	27	16	1				
25:25	24	27	2				
31:12	17	92	3				
35:00	9	92	4				
52:31	9	88	5				
55:16	26	29	6				
58:00	17	88	7				
				TOTAL			7
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
22:08	16	2	24:08	A
30:23	27	2	32:23	M2
38:22	15	2	38:31	I
53:32	92	2	54:51	J1
54:20	9	2	56:20	A
TOTAL			10 min	

2 Fight Pigs Gersau

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	BETSCHART Lukas					80012
11	A	MÄRCHY Lukas					80905
44	G	MÄRCHY Stefan		X	X	X	219522
	G						
91		HÄUSLER Philippe					80053
16		MANEA Marco					216707
12		BETSCHART Tobias					80901
71		MÜLLER Stefan					216402
81		CAMENZIND Roland					80034
55		EGLOFF Severin					204223
88		SCHELBERT Erich					80216
94		GRAF Armando					216706
13		ULRICH Carlo					80107
86		HABEGGER Dario					216951
98		SUTER Yanick					80909
6		COSTA Silvio					80903

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	HÄUSLER Marcel			216709

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:53	13	94	1				
07:51	11	8	2				
08:57	6	13	3				
28:39	91	12	4				
29:08	71	98	5				
33:49	11		6				
38:31	13	11	7				
44:12	8	11	8				
45:25	11	8	9				
49:43	6		10				
53:37	8	11	11				
54:51	11	8	12				
				TOTAL			12
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
13:39	8	2	15:28	A
26:21	6	2	28:21	S1
30:23	81	2	32:23	E
33:29	81	2	35:00	I
36:19	6	2	38:19	I
44:05	86	2	46:05	E
53:23	98	2	55:23	H
58:54	12	2	60:00	B2
TOTAL			16 min	